

Exzellenzen,

Meine Damen und Herren,

Liebe Freunde der Freiheit und der Gerechtigkeit,

Es ist für mich eine große Freude, am heutigen Nachmittag bei Ihnen zu sein und die Ehre zu haben, mit Ihnen **die Auftaktveranstaltung zu einer ganzen Reihe von Gedenkveranstaltungen zu eröffnen**, die an **die Abschaffung des europäischen, des transatlantischen Sklavenhandels und der Sklaverei vor 200 Jahren** erinnern.

Erlauben Sie mir zunächst, den Organisatoren, insbesondere Frau Philippa Ebéné und Herrn Eric van Grasdorff, sowie den Gästen dieses besonderen Ereignisses zu danken, auch **im Namen des haitianischen Volkes und seiner Regierung, die ich hier vertrete**.

Unsere Dankbarkeit gilt diesem **Aufruf zur Besinnung und Erinnerung an viele bekannte und auch unbekannte Helden**, die den Weg zu einer Ära von mehr Menschlichkeit überhaupt erst geebnet haben, durch die **die Ideale von Freiheit und Gleichheit für Millionen unterdrückter Menschen Wirklichkeit werden konnten**.

Nichtsdestoweniger, während wir uns hier zusammengefunden haben, um an eben diese Menschen zu erinnern, die ihr Leben für die Freiheit gegeben haben, eröffnen wir trotz dieser uns traurig stimmenden Erinnerung, **die Diskussion über ein neues Zeichen der Hoffnung**, die die ganze Welt nach der Wahl von Barack Obama zum ersten afro-amerikanischen Präsidenten der Vereinigten Staaten von Amerika beflügelt hat.

**Das Nebeneinander dieser beiden Ereignisse** drängt sich einem auf und trifft das imaginäre Kollektiv; denn **die Wahl eines Abkömmlings afrikanischer Schwarzer an die Spitze eines Staates**, der früher die Sklaverei praktiziert hat, ist **eine mächtige Bürde mit hoher Symbolkraft**, die etliche Fiktionen und Legenden von der Minderwertigkeit bestimmter Rassen wieder aufkommen und **die leidenschaftliche Begeisterung der Verfechter der Gleichheit wieder aufflammen** lässt, zu denen wir alle hier im Saal wahrscheinlich gehören.

Die **Hoffnung** blüht wieder auf, die **Hoffnung auf eine neue Ära der kulturellen Mischung der Rassen** und die **Hoffnung**, dass **das universelle Ideal der Gleichheit** - seit mehr als 3 Jahrhunderten von weitsichtigen Männern und Frauen proklamiert - lebendig ist und bleibt, und sich **im weltweiten Bewusstsein fest verankert**. Diese so wichtige Etappe in der Geschichte der amerikanischen Gesellschaft zieht alle Völker mit in ihren Bann und beflügelt **alle hoffnungsvollen Erwartungen**.

Die Menschen im 21. Jahrhundert fühlen sich der Fortsetzung dieses Weges **unbeirrt** verpflichtet - trotz der Auseinandersetzungen, die wir noch zu bestehen haben, um die Sklaverei **endgültig** auszumerzen, die es heute noch in verschiedenen Gegenden auf unserer Erde gibt.

**Gewaltige Herausforderungen** stehen besonders den **Menschen in Haiti** trotz des Weges, den wir seit unserer **Unabhängigkeit im Jahr 1804** zurückgelegt haben, noch bevor. Das Gedenken heute an die Zeit, als vor 200 Jahren der europäische, der transatlantische Sklavenhandel aufgehoben und die Sklaverei abgeschafft wurde, weckt **schmerzliche Erinnerungen an eine nicht allzu ferne Vergangenheit** und an eine nicht weniger schmerzhafteste Tatsache, wie **schwierig** es für uns war, **den Nachwehen dieser Vergangenheit zu entrinnen**.

Die zahlreichen plötzlichen Veränderungen und unerwarteten Ereignisse, die Haiti seit dem glorreichen **Aufstand 1791** unter der Führung von **François Dominique TOUSSAINT LOUVERTURE** (1743-1803), genannt „**Der schwarze Napoleon**“, erlebt hat, haben weder die rühmenswürdige geschichtliche Bedeutung erlangt noch die gerechte Würdigung des außergewöhnlichen Beitrags erfahren, den sie **für die weltweite Entwicklung der Menschenrechte** geleistet haben.

**Der chronische Zustand der Unterentwicklung**, in dem sich **unser Land** seit der einseitigen Proklamation seiner Unabhängigkeit befindet, verdunkelt diese bedeutende geschichtliche Wahrheit.

**Eine klare, rücksichtslose Bilanz** deckt die langanhaltenden Zeiträume der Diktaturen auf, die zahlreichen Staatsstrieche, fehlende Infrastrukturen auf mehreren Ebenen, die für einen Aufstieg des Landes förderlich gewesen wären. All dies und **viele andere Mängel und Lücken** demonstrieren immer wieder das Scheitern dieses so großartigen Projekts, **eine gerechtere, eine menschlichere Gesellschaft zu schaffen**, die sich auf die **Freiheit**, die **Gleichheit** und die **Brüderlichkeit** - wie die Französische Revolution - gründen wollte, und für die Tausende ohne Zögern ihr Leben geopfert haben.

Gleichwohl erinnerte **der Sieg**, durch eine tapfere Armee von Sklaven errungen, deren Wahlspruch „**Leben in Freiheit oder sterben**“ lautete, die ganze Welt daran, dass **jedermann**, sogar in Ketten gelegt und einer unerbittlichen Macht unterworfen, danach streben konnte, **die Welt zu verändern**, und die **Pflicht** hatte, sich gegen diese Niedertracht zu erheben, **um die Freiheit als sein unveräußerliches Recht einzufordern**.

**Diese Druck- und Stoßwelle** rüttelte alle Kolonien auf und wird Jahre später eine **Quelle der Inspiration für emanzipatorische Kämpfe anderer Völker**, die damals noch von Kolonialmächten beherrscht waren.

Als **TOUSSAINT LOUVERTURE** durch Verrat verhaftet und nach Frankreich deportiert worden war, wo er allein und krank in einer eiskalten Zelle starb, äußerte er sich **so**: „*Indem ihr **mich zum Schweigen** bringt, habt ihr **nur den Stamm des Baumes der Freiheit** für die Schwarzen gefällt. **Er wird wieder nachwachsen mit all seinen Wurzeln, die tief verankert und zahlreich vorhanden sind**“.*

Sklavensohn, geboren als Sklave - **sein legendärer Kampf für die Abschaffung der Sklaverei** legt Zeugnis ab von der Eigenart und Besonderheit menschlicher Bestimmung sowie von der Vielseitigkeit seines unerschütterlichen Willens, **eine bessere Welt zu schaffen, nicht nur für sich selbst, sondern auch für seine Mitmenschen.**

**Jean-Jacques DESSALINES** (1758-1806 / als «**Jacques I.**» war **seit 1804 Kaiser von Haiti**), der den Kampf bis zur Unabhängigkeit fortführen und beenden sollte, verdient ebenso unsere Bewunderung, als er die **Entscheidungsschlacht** schlägt, er, der die Armee Napoleons besiegt, indem er seine Soldaten mit dem Schlachtruf „**Wir alle werden sterben für die Freiheit**“ anfeuert.

Konnte es einen schlagenderen Beweis für unsere **so lange geleugnete Menschlichkeit** geben, um den schändlichen Umgang miteinander zu rechtfertigen, der so viel zu dem Reichtum der heute höher entwickelten Nationen beigetragen hat?

**Ich würde mir nie verzeihen**, den nicht weniger heldenhaften Kampf Tausender Europäer, Bürger und Würdenträger, unerwähnt zu

lassen, die sich **unablässig für die Freiheit** eingesetzt und an unserer Seite gekämpft haben. Diejenigen, die lange und zäh zu unseren Gunsten verhandelt und auch ihr Leben für die Freiheit gegeben haben, die sie als **Grundrecht für jeden Mann und jede Frau** erachteten und nicht als ein Privileg, das an die Hautfarbe oder an ein bestimmtes Schicksal gebunden war. Deren Kampf hat die Abschaffung des Sklavenhandels und der Sklaverei beschleunigt. (*Ich denke zum Beispiel an Victor **SCHOELCHER** und Dominique Francois Jean **ARAGO**, an die deutschen und polnischen Soldaten des Expeditionscorps von Napoleon, die desertiert haben und gemeinsame Sache mit den Aufständischen gemacht haben e t c .*)

**Der Kampf ist lang**, doch wir geben uns dennoch nicht von vornherein geschlagen. Wir sind uns der Länge des noch vor uns liegenden Weges bewusst, und wir schaffen es, **unsere Inspiration aus dem Mut unserer Helden zu schöpfen**, den Gründungsvätern unseres Heimatlandes. Ebenso wie sich die Idee der Abschaffung des Sklavenhandels, **erstmalig** im Jahr **1794** öffentlich vertreten, etliche Jahre später (so 1848 in Frankreich) durch das Ende der Praxis der Sklaverei durchgesetzt hat, müssen wir feststellen, dass **die meisten kolonialisierten Länder noch heute** unter den anhaltend harten **Folgeschäden** und zuweilen unvorhersehbaren **Nachwirkungen** dieser von kolonialer Ausbeutung gekennzeichneten Vergangenheit leiden.

**Dies entlastet uns nicht von der Bürde unserer nationalen Verantwortung** bezüglich unserer Misserfolge. Immerhin gestattet diese weltweite Perspektive, die verschiedenen **Probleme besser zu verstehen**, denen wir in aller ihrer Vielfalt gegenüberstehen. Dieser ganzheitliche Ansatz, **diese Herangehensweise** wird es uns ermöglichen, weltweit neuartige Lösungen anzubieten - auf der

Grundlage von auf **die Gleichheit aller** gerichteten Beziehungen, politisch und sozial, sowie basierend auf brüderlichen Banden mit anderen Ländern und Völkern.

Dieses Gedenken bietet auch Gelegenheit, sich daran zu erinnern, dass **unsere Unterschiede**, bezüglich materiellen Reichtums, nicht auf eine Überlegenheit oder Minderwertigkeit der einen gegenüber den anderen zurückzuführen ist.

Diese Unterschiede haben eigentlich ihren **Ursprung in dem ungerechten historischen Kampf**, in dem diejenigen, die durch Waffengewalt unterjocht worden waren, ihre Rechte haben aufgeben müssen, ebenso ihre Reichtümer und ihre Hoffnungen zu Gunsten derjenigen, die heute reichlich davon haben.

Es ist indes **noch wichtiger**, sich der unermesslichen Opfer dieser kolonialisierten Völker zu erinnern, ihres heldenhaften Widerstands, ihres unglaublichen Überlebenswillens, ihres geistigen und kulturellen Reichtums, fest verwurzelt in jahrtausendealten Traditionen, die - manchmal paradoxerweise - **das Gegenstück** zu den übertriebenen Erscheinungen des modernen Lebens und zu der geistigen Leere darstellen, die durch den Überfluss an materiellen Gütern und durch einen Individualismus bis zur Unmäßigkeit bedingt ist.

All jene, die **unvoreingenommen, ohne jegliches Vorurteil** unterwegs sind, haben die Erfahrung einer solchen Art „Erscheinung“ gemacht, wo die Begegnung mit einem anderen zu einer Begegnung mit einem Teil seiner selbst geworden ist ...

Könnten wir in demselben offenen Geist internationale Kooperationen in einer weltweiten Perspektive ansteuern, wo die **Anerkennung des anderen als einem gleichwertigen Partner** und **das aufrichtige**

**Bemühen um Wiedergutmachung** unseren Gedankenaustausch leiten?

Die globalen Herausforderungen, mit denen wir heute unter anderem auf dem Gebiet des Umweltschutzes konfrontiert sind, bestärken meine persönliche Überzeugung, dass wir **als Menschen sehr viel mehr an Gemeinsamkeiten denn an Unterschieden** haben, und dass **unser Schicksal untrennbar miteinander verbunden** ist, ob wir das nun wollen oder nicht.

**Die Ära kultureller Mischung der Rassen fordert uns dazu auf**, gegen Ignoranz und Vorurteile zu Felde zu ziehen, die **in letzter Konsequenz** zum Erlöschen der Menschheit führen **könnten**.

Schließlich wäre angesichts der Tragödie, die der Handel mit den Schwarzen und deren Verbringung in die Sklaverei für die Menschlichkeit bedeutet, **das bloße Erinnern vergeblich und kraftlos ohne den tatsächlichen Willen**, eine neue Partnerschaft zu begründen, die auf ehrlicher Solidarität beruht, die über der Bestimmung nationaler Interessen der Wohlhabenden auf Kosten der weniger Begüterten steht.

Wir können **das definitive Ende der Sklaverei** beschleunigen, indem wir deren gefährliche Folgen beseitigen, die sich in Unterentwicklung und fortwährender Verschuldung zeigen, die die Zukunft von Millionen von Menschen belasten und sie als Sklaven der Armut aufrechthalten.

Wir können ein solches Erbe unseren Kindern hinterlassen, **wenn wir bereit sind, unerbittlich und unablässig daran zu arbeiten**.